

Stara Zagora region. It is more meaningful yet that his *türbe* was placed in areas where Christians follow Saint Elijah's cult. Thus, the character of Kademli Baba became an example of people living together and of the common cultural inheritance.

The folk profile of Akyazili Baba, as outlined in the fifth chapter, is based on the *vilayetname* of Demir Baba, the legend of Yemini (who was one of the seven most honored poets amongst the *kazalbashi* branch of the *bektashi* order), the travel notes of Evlyia Chelebi and Franz Kanitz, on published and unpublished folklore texts, etc. The interpretation of some motifs is also based on the *vilayetname* of Hadji Bektashi, legends from Asia Minor and texts from the Koran. Special attention is paid to legends about the saint's origin. Bulgarians in the region of his cult, Eastern Bulgaria, associated him with St. Atanas. By means of folk forms like proverbs and imagining Christian saints as bearing the same features as Muslims *evlyias*, they translated the name of Akyazili into that of Atanas.

The sixth chapter, comparable in length with the first one (pp. 146–160), is dedicated to Demir Baba. The substantial literature existing about this Muslim saint is critically reviewed. The chapter's content is divided into four sections: legends about Demir's birth, Demir's extraordinary strength (as wrestler/*pehlivan*), his person as a provider of benefits, and as an embodiment of fairness and truth. In the oral and written legends, Demir is characterized mainly as an *evliya* (saint) chosen by God, as a personality having supernatural qualities. He had the ability to move heavy weights or be transformed into a doe, a wolf or a bee, and he could be simultaneously present in several places. This type of legends presents Demir as a master of the natural laws. In addition, they represent thus a clear example of the interactions between a religious and mystic doctrine and the aspiration of a human community to construct its collective identity, to understand natural laws and to find answers to the eternal questions of life.

The conclusion of the volume, with Summary in English (p. 176–191), contains a generalization of the themes and motifs, which build up the folk profiles of the saints venerated by the heterodox Muslims in Bulgaria. One theme centers on God's anthropomorphic appearance and on the possibility of unity between spirit and matter. A second group of motifs presents issues on the control over desires and passions, about the internal structuring of the individual and society, and about the relationship with "the others". As a whole, it could be considered a statement that the vitality, continuity and popularity of saints' figures in the folklore of heterodox Muslims in Bulgaria are generated by the significance of their respective roles.

Stelu Șerban

Istoriceski Muzej – Tutrakan, *Tutrakanskata epopeja i vojnata na severnija front. 1916–1918 g.*, Tutrakan, 2006, 483 p.

Rendre hommage à la mémoire des combattants disparus sur le champ de bataille, pour leur patrie, représente un devoir saint pour chaque nation qui se respecte son passé. C'est donc dans le besoin d'honorer les héros qu'on doit chercher la motivation explicite de l'élaboration du volume considéré. L'ouvrage *Tutrakanskata epopeja i vojnata na severnija front. 1916–1918 g.* représente seulement une partie des nombreuses cérémonies et événements organisés, en 2006, pour célébrer les neuf décennies écoulées depuis les combats sanglants en Dobroudja, pendant les opérations militaires de la Grande Guerre. Un comité national d'initiative, sous le haut patronage du président bulgare, Gheorgi Parvanov, a été créé pour coordonner ces cérémonies commémoratives. Qui plus est, ont été menés des travaux de restauration des plus important cimetière militaire de Bulgarie, celui de Tutrakan, où reposent dans l'éternité des soldats bulgares, roumains, ruses, allemands et turcs, tombés sur le champ de bataille en automne 1916. Les manifestations dédiées à l'épopée de Tutrakan ont été complétées par une conférence internationale dont le succès a été garanti par la participation des chercheurs, muséographes et historiens militaires de Bulgarie, de Roumanie, de Russie et des Etats-Unis. Ainsi, au nom de la vérité historique, l'objectif a été de présenter, de débattre et de commenter

les différents points de vue des historiens bulgares, roumains et russes, des spécialistes en provenance des pays adversaires durant la Grande Guerre.

Les rapports scientifiques présentés à cette occasion ont été réunis dans le volume ici considéré, volume qui recouvre une thématique assez variée. Les exposés de Horia Vladimir Șerbănescu, Stancio Stančev, Mariana Barčeva, Stoian Jordanov, Denis Kozlov sont consacrés aux aspects strictement techniques des opérations militaires qui eurent lieu sur le front en Dobroudja durant l'automne 1916. D'autres rapports, dont ceux de Constantin Iordan, Florica Popescu, Zeko Popov și Bernard Cook, s'intéressent au contexte diplomatique et accordent une attention spéciale au rôle de la question „Dobroudja” dans les relations roumano-bulgares. Les commentateurs se sont également attachés au sujet concernant la destinée de la population de Dobroudja durant la Grande Guerre.

En conclusion, un volume intéressant, si on prend en considération le fait que bien souvent, le contexte politique a entravé les discussions libres/ouvertes sur des thèmes/sujets sensibles du passé des relations roumano-bulgares.

Daniel Cain

« SÜDOSTEUROPA MITTEILUNGEN », Herausgeber: Südosteuropa-Gesellschaft, München, XLVII, 2007, nr. 5–6, 191 S.

La couverture des deux dernières numéros de la revue «Südosteuropa Mitteilungen» portent la mention „Schwerpunkt: Religion”. En effet, le matériau de la revue est focalisé sur l'orientation des écoles d'histoire et sciences politiques européennes vers les problèmes confessionnels, parmi lesquelles celle allemande analysée en premier lieu, les problèmes liés au statut des minorités nationales et ethniques, aux droits de ces minorités et à la transgression de leurs droits dans les Etats postcommunistes du Sud-Est européen; de même, une attention spéciale a été prêtée au problème des réformes institutionnelles et à l'effort des pays balkaniques pour l'intégration dans l'Union Européenne, tout en marquant en permanence la multiethnicité des sociétés balkaniques et les problèmes qui en découlent. Les mêmes écoles, surtout celle allemande cette fois-ci, manifestent maintenant une attention particulière pour le multiconfessionnalisme des Etats sud-est européens, pour les problèmes et les états conflictuels qui surgissent dans ces sociétés où fonctionnent un nombre si grand de religions et de confessions – de l'orthodoxie majoritaire à l'islam, au catholicisme, au protestantisme, aux factions apparues au sein de chacune de ces églises. La revue analyse la présence et l'évolution de l'Église en tant qu'institution dans le cadre de chaque société, en se basant sur l'évolution des événements religieux-institutionnels et sur ceux ayant lieu à l'intérieur de chaque Église. Ainsi, j'ai remarqué les études de Werner Kremm, *Der Sommer des Patriarche. Fragen, Wandelung und Perspektiven in der heutigen Rumänisch-Orthodoxen Kirche* (p. 86–93), une analyse qui prend en compte la période d'après la mort du Patriarche Teoctist et l'élection du nouveau patriarche Daniel. L'auteur y fait un bref historique des relations Église-État, du clergé et l'Église avec la *Securitate* (fondé sur une série d'accusations de la part du CNSAS «Conseil national pour l'étude des archives de la *Securitate*», accusations rejetées, pour la plupart, par le Synode de l'Église Orthodoxe Roumaine) et continue avec l'analyse des tendances de réforme dans le cadre de l'Église et les espoirs liés au nouvel au patriarche et, de même, avec l'analyse des tendances d'œcuméniques que laissent entrevoir les attitudes de l'Église Orthodoxe Roumaine. Nous avons retenu aussi les études de Fabian Schmidt, *Religion in Albanien* (p. 94–101), Ludwig Steindorff, *Religion und Nationswerdung: Das Beispiel der Bosniaken (Muslime), Kroaten und Serben in Bosnien-Herzegovina* (p. 102–113), Milijenko Anicic, *Bosnische Tragödie und kirchliche Versöhnungsarbeit* (p. 114–122). Ce choix d'études est suivi de comptes rendus des livres parus récemment et qui traitent des problèmes confessionnels du Sud-Est européen: *Martiri pentru Hristos, din România, în perioada comunistă*, București, 2007, livre dont les 800 pages présentent les persécutions qu'ont dû subir les Églises et le clergé orthodoxe, catholique et protestant, ensuite Ulrich A. Wien, Karl W. Schwarz (Hrsg.), *Die Kirchenordnung der Evangelischen Kirche A.B.*